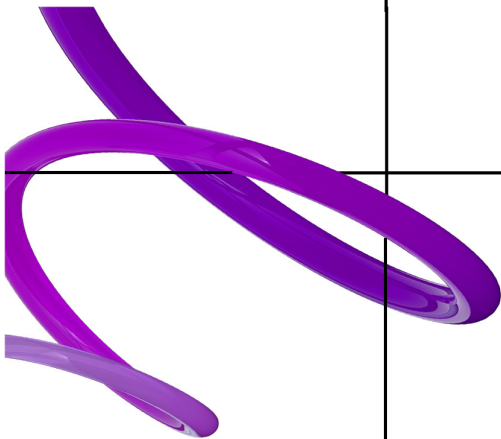


Apollo Tyres

Bền Vững

Cao Su Tự Nhiên

Chính Sách



Tháng 9 năm 2021

Mục Lục

Lịch Sử Sửa Đổi.....	Trang 3
Giới Thiệu & Phạm Vi.....	Trang 4
Nội Dung Cung Ứng Bền Vững.....	Trang 5
Nội Dung của Chính Sách Cao Su Tự Nhiên Bền Vững.....	Trang 6
Mục I: Quyền Lao Động và Nhân Quyền.....	Trang 6
Mục II: Sức Khỏe và An Toàn.....	Trang 9
Mục III: Đạo Đức và Tuân Thủ Pháp Luật.....	Trang 10
Mục IV: Bảo Vệ và Bảo Tồn Môi Trường.....	Trang 10
Mục V: Nâng Cao Hiệu Quả Sản Xuất.....	Trang 11
Mục VI: Đánh Giá Chuỗi Cung Ứng và Truy Xuất Nguồn Gốc	Trang 12
Giám Sát và Báo Cáo.	Trang 12
Phụ Lục (Thuật Ngữ & Định Nghĩa)	Trang 14
Phụ Lục (Tài Liệu Tham Khảo)	Trang 18

Bản Sửa Đổi Chính Sách

Chính Sách này có thể được sửa đổi dựa theo những thay đổi trong Khung Chính Sách của GPSNR và / hoặc các yếu tố bên ngoài liên quan đến hoạt động thu mua Cao Su Tự Nhiên của Công Ty.

Phiên Bản	Mô Tả Sửa Đổi
Tháng 9 năm 2021	Phiên Bản Thứ Nhất

Chính Sách về Cao Su Tự Nhiên Bền Vững của Apollo (ASNRP)

Giới Thiệu

Cao Su Tự Nhiên là một trong những nguyên liệu chính được sử dụng trong sản xuất lốp xe và được thu hoạch từ giống Cây Cao Su. Trồng cây cao su yêu cầu điều kiện thời tiết, thổ nhưỡng cụ thể và thường bị ảnh hưởng bởi dịch bệnh và biến đổi khí hậu.

Apollo Tyres Ltd

Hoạt động trong lĩnh vực kinh doanh sản xuất và mua bán lốp xe từ năm 1972. Chính Sách về Cao Su Tự Nhiên Bền Vững của Apollo (gọi tắt là “**ASNRP**”) bao gồm Apollo Tyres Limited và bất kỳ công ty con, chi nhánh, công ty liên doanh và công ty liên kết nào của công ty (được gọi chung là “**Apollo Tyres**”). Apollo Tyres nhận thấy rằng để bảo đảm cân bằng nguồn cung cao su tự nhiên, việc sản xuất cần phải được tiến hành một cách bền vững mà không gây ảnh hưởng xấu đến môi trường và con người.

Phạm Vi

Phạm vi của ASNRP là tuân thủ, phát triển, xuất bản và thực hiện các nội dung và nguyên tắc do Nền Tảng Toàn Cầu về Cao Su Tự Nhiên Bền Vững (gọi tắt là “GPSNR”) đưa ra. GPSNR cam kết thúc đẩy tiêu thụ cao su tự nhiên bền vững trên thị trường toàn cầu bằng cách giải quyết vấn đề chuyển đổi rừng và các hệ sinh thái khác, mất đa dạng sinh học, vi phạm nhân quyền và bất bình đẳng trong chuỗi cung ứng cao su tự nhiên.

ASNRP bao gồm hai (2) phần:

- i. Nội Dung của Cung Ứng Bền Vững của Apollo Tyres
- ii. Nội Dung của Chính Sách Cao Su Tự Nhiên Bền Vững của Apollo Tyres

Phần 1: Nội Dung của Cung Ứng Bền Vững của Apollo Tyres

Cung Ứng Bền Vững của Apollo Tyres bao gồm ba (3) phần: Tầm Nhìn Cung Ứng Bền Vững, Chính Sách Cung Ứng Bền Vững và Các Nguyên Tắc Hướng Dẫn Cung Ứng Bền Vững:

Phần I: Tầm Nhìn Cung Ứng Bền Vững

Apollo Tyres sẽ cố gắng giảm thiểu các tác động môi trường và xã hội đối với hoạt động kinh doanh của mình bằng cách áp dụng các chính sách cung ứng bền vững và bảo đảm sự tham gia của các nhà cung cấp trong việc thúc đẩy các thực hành bền vững trong chuỗi cung ứng nguyên liệu thô. Chúng tôi cam kết sử dụng mạnh mẽ các khuôn khổ quản trị bền vững để xác định các vấn đề chính về nguyên liệu cũng như rủi ro và cơ hội phát sinh trong chuỗi cung ứng nguyên vật liệu; và các chiến lược để giải quyết chúng.

Mục II: Chính sách cung ứng bền vững

Apollo Tyres coi các nhà cung cấp của mình là các đối tác kinh doanh lâu dài. Chúng tôi cam kết thực hiện việc kinh doanh của mình một cách công bằng và có đạo đức nhằm thúc đẩy cạnh tranh công khai và công bằng vì lợi ích tốt nhất cho Apollo Tyres và các nhà cung cấp. Chúng tôi sẽ cố gắng không ngừng nâng cao sự hài lòng của khách hàng bằng cách cung cấp kịp thời các nguyên liệu chất lượng và hiệu quả về mặt chi phí, đồng thời hợp tác với các đối tác của chúng tôi trong chuỗi cung ứng về các mặt môi trường, kinh tế và xã hội để tạo ra các hoạt động kinh doanh bền vững.

Mục III: Các Nguyên Tắc Hướng Dẫn Cung Ứng Bền Vững

Apollo Tyres cam kết bảo vệ môi trường bằng cách tiến hành loại bỏ “nạn phá rừng” và “chuyển đổi hệ sinh thái” cũng như bảo vệ “quyền con người” trong Chuỗi Cung Ứng Cao Su Tự Nhiên của mình.

Các nguyên tắc hướng dẫn cung ứng bền vững của Apollo Tyres như sau:

1. Thúc đẩy qua quản trị, minh bạch và trách nhiệm giải trình
2. Tăng cường sử dụng nguyên liệu tái chế và tái tạo được trong các sản phẩm của chúng tôi. Đồng thời, chúng tôi khuyến khích các đối tác trong chuỗi cung ứng RM tăng hàm lượng nguyên liệu thô tái chế và tái tạo sử dụng trong quy trình sản xuất của họ
3. Phấn đấu đạt tiêu chuẩn môi trường, sức khỏe và an toàn cao nhất trong các quy trình và hoạt động sản xuất của các nhà cung cấp nguyên liệu thô và làm việc hướng tới các chứng chỉ áp dụng trong các ngành công nghiệp tương ứng của họ
4. Tích hợp các tiêu chuẩn quốc tế và trong nước về Nhân Quyền khi có thể trong hoạt động của các nhà cung cấp nguyên liệu thô
5. Bảo đảm tuân thủ các tiêu chuẩn quốc tế về chương trình làm việc phù hợp và khuyến khích văn hóa 'Một Gia Đình' của chúng tôi trong chuỗi cung ứng nguyên liệu thô

6. Tăng cường Tính Bền Vững của Cao Su Tự Nhiên phù hợp với các hướng dẫn của GPSNR để thúc đẩy các cải thiện về hiệu quả Xã Hội, Kinh Tế và Môi Trường của chuỗi cung ứng Cao Su Tự Nhiên

7. Thúc đẩy tiến bộ không ngừng trong chương trình cung ứng bền vững trong chuỗi cung ứng nguyên liệu thô

Các nhà cung cấp cao su tự nhiên cho Apollo Tyres sẽ được yêu cầu tuân thủ Chính Sách Cao Su Tự Nhiên Bền Vững của Apollo - ASNRP, phù hợp với Khung Chính Sách GPSNR. Cao su tự nhiên được sản xuất phù hợp với Khung Chính Sách của GPSNR sẽ được ưu tiên. Apollo Tyres khuyến khích tất cả các nhà cung cấp cao su tự nhiên của mình phát triển và công bố Chính Sách SNR của riêng họ, phù hợp với khung chính sách GPSNR không chỉ để kinh doanh mà còn để thúc đẩy sáng kiến này trong chuỗi cung ứng thượng nguồn của họ. Apollo Tyres phải đưa ra các yêu cầu về thời gian để đáp ứng các yêu cầu chính sách, đồng thời bảo đảm rằng các quy định và hợp đồng của nhà cung cấp, các hoạt động gắn kết và các cơ chế khác phản ánh những kỳ vọng của nhà cung cấp.

Phần 2: Nội Dung của Chính Sách Cao Su Tự Nhiên Bền Vững của Apollo Tyres

Nội Dung Chính Sách Cao Su Tự Nhiên bền vững của Apollo Tyres bao gồm sáu (6) phần nêu ra các tiêu chuẩn về Quyền Lao Động và Nhân Quyền, Sức Khỏe và An Toàn, Đạo Đức và Tuân Thủ Pháp Luật, bảo vệ và bảo tồn Môi Trường, Nâng Cao Hiệu Quả Sản Xuất, Đánh Giá chuỗi Cung Ứng và giám sát của các chỉ số hiệu quả cho việc thực hiện chính sách này.

Phần I: Quyền Lao Động và Nhân quyền

Apollo Tyres tuân thủ, công nhận, tôn trọng và đề cao các luật hiện hành (tại địa phương, quốc gia và quốc tế) trong các hoạt động kinh doanh của mình bao gồm Các Nguyên Tắc Hướng Dẫn về Kinh Doanh và Quyền Con Người của Liên Hợp Quốc (UNGP) về Lao Động và Nhân Quyền cũng như tám công ước cốt lõi của ILO. Chính sách này áp dụng cho tất cả người lao động, bao gồm lao động hợp đồng, nhập cư và tạm thời. Apollo Tyres tránh gây ra hoặc góp phần vào các tác động tiêu cực đến nhân quyền. Apollo Tyres cùng với các nhà cung cấp của mình tuân thủ những điều đã đề cập ở trên, bao gồm những điều sau:

- 1) Lao Động Cường Bức hoặc Bị Ràng Buộc: Không được thực hiện cưỡng bức, ép buộc hoặc giao kèo lao động dưới bất kỳ hình thức nào. Việc làm công là tự nguyện và tất cả nhân viên phải được tự do nghỉ việc khi có thông báo hợp lý.
- 2) Lao Động Trẻ Em: Lao động trẻ em bị cấm. Thuật ngữ Trẻ em dùng để chỉ bất kỳ người nào dưới mười lăm (15) (hoặc mười bốn (14) tuổi ở nơi nào luật pháp quốc gia cho phép, dưới tuổi hoàn thành giáo dục bắt buộc hoặc dưới độ tuổi tối thiểu để làm việc tại quốc gia đó, tùy điều kiện áp dụng. Apollo Tyres ủng hộ các chương trình học việc hợp pháp tại nơi làm việc mà tuân thủ luật pháp địa phương và các quy định áp dụng cho các chương trình học việc đó.
- 3) Giờ Làm Việc: Giờ làm việc tuân thủ luật pháp quốc gia. Người lao động không phải làm việc quá sáu mươi (60) giờ mỗi tuần, bao gồm cả làm thêm giờ, trừ những trường hợp kinh doanh bất thường được sự đồng ý của họ, tùy theo luật pháp địa phương. Nhân viên phải được phép nghỉ ít nhất một (1) ngày mỗi tuần và sẽ không có bất kỳ hành vi lao động không công bằng nào.
- 4) Hỗ Trợ Mức Lương và Phúc Lợi Đủ Sống: Các khoản trả cho người lao động sẽ tuân theo tất cả các luật tiền lương hiện hành, bao gồm các luật liên quan đến mức lương tối thiểu, giờ làm thêm, mức lương theo sản phẩm và các yếu tố bồi thường khác, đồng thời cung cấp các quyền lợi bắt buộc được quy định theo luật pháp địa phương hoặc quốc tế.
- 5) Không phân biệt đối xử: Không được có bất kỳ sự phân biệt đối xử nào trong hoạt động tuyển dụng và làm việc trên cơ sở chủng tộc, màu da, tuổi tác, giới tính, khuynh hướng tình dục, dân tộc, quốc tịch, tình trạng hôn nhân, mang thai, đảng phái chính trị hoặc bị cấm theo luật địa phương. Apollo Tyres và các nhà cung cấp cao su tự nhiên sẽ ủng hộ bình đẳng giới tại nơi làm việc của họ.
- 6) Đối Xử Nhân Đạo: Tất cả nhân viên đều được đối xử tôn trọng và đàng hoàng. Không được có sự đối xử thô bạo và vô nhân đạo, bao gồm bất kỳ hành vi quấy rối, lạm dụng tình dục, trừng phạt thân thể, ép buộc về mặt tinh thần hoặc thể chất, hoặc lạm dụng bằng lời nói.
- 7) Quyền Tự Do Hiệp Hội và Thương Lượng Tập Thể: Các nhà cung cấp phải tôn trọng các quyền hợp pháp của nhân viên được luật pháp địa phương thừa nhận; và sẽ khuyến khích nhân viên thành lập các hiệp hội phụ trách cho tổng thể phúc lợi của nhân viên.
- 8) Tạo Kế Sinh Nhai cho Cộng Đồng: Hỗ trợ các điều kiện sống tử tế cho các cộng đồng tại địa phương qua điều kiện vệ sinh và nhà ở đầy đủ, tiếp cận nước uống và thực phẩm hợp vệ sinh cũng như các quyền kinh tế, xã hội và văn hóa.

- 9) Thành lập các kênh đối thoại liên tục, hiệu quả, phù hợp với văn hóa với người bản địa và các cộng đồng tại địa phương.
- 10) Tôn trọng và bảo vệ các quyền sử dụng đất theo tập quán, truyền thống và cộng đồng của Người Bản Địa và Cộng Đồng Địa Phương (IP/LC) theo Tuyên Bố của Liên Hợp Quốc về Quyền của Người Bản Địa (UNDRIP): Bảo đảm rằng trước khi bắt đầu bất kỳ hoạt động nào có thể ảnh hưởng đến quyền đất đai, lãnh thổ và tài nguyên của Người Bản Địa và Cộng Đồng Địa Phương (IP/LC), Đồng Thuận dựa trên Nguyên Tắc Tự nguyện, Trước, và Được Thông Tin Đầy Đủ (FPIC) được bảo đảm và IP/LC có quyền cho hoặc rút lại sự đồng ý của họ đối với bất kỳ hoạt động nào tuân theo quy trình FPIC. Khi các hoạt động ảnh hưởng đến quyền của IP/LC, việc bồi thường sẽ được thảo luận và mọi sự dàn xếp có thể có cho IP/LC phải được thực hiện thông qua các biện pháp phù hợp, được đồng ý song phương như đã được phản ánh và diễn tả trong các kết quả thương lượng của quy trình FPIC. Apollo Tyres ủng hộ áp dụng các biện pháp như vậy để đưa ra các biện pháp khắc phục thông qua các phương pháp được đồng ý song phương trong các trường hợp Apollo Tyres hoặc các nhà cung cấp cao su tự nhiên của công ty đã gây ra hoặc góp phần vào việc chiếm đoạt hoặc gây tổn hại đến các vùng đất, lãnh thổ hoặc tài nguyên của IP/LC mà không bảo đảm FPIC từ trước. Việc thực hiện được giám sát đồng thời bởi cả cộng đồng và thành viên GPSNR và/hoặc bởi (các) bên thứ ba được hai bên đồng ý.

Các phương pháp luận được chấp nhận và phải được tuân theo cho quá trình FPIC là:

- Hướng Dẫn của UN-REDD (2012) về Đồng Thuận dựa trên Nguyên Tắc Tự nguyện, Trước, và Được Thông Tin Đầy Đủ
- RSPO (2015) Đồng Thuận dựa trên Nguyên Tắc Tự nguyện, Trước, và Được Thông Tin Đầy Đủ cho các thành viên RSPO
- FAO (2015) Sổ Tay Hướng Dẫn về Đồng Thuận dựa trên Nguyên Tắc Tự nguyện, Trước, và Được Thông Tin Đầy Đủ

- 11) Cơ Chế Khiếu Nại: Apollo Tyres và các Nhà Cung Cấp Cao Su Tự Nhiên sẽ thành lập và duy trì cơ chế khiếu nại của công ty cũng như các kênh liên lạc với tất cả các bên liên quan, bao gồm Người Bản Địa và Cộng đồng Địa Phương (IP/LC) vào năm 2022. Các cơ chế nêu trên phải được vận hành nhất quán với các tiêu chí hiệu quả của UNGP.

Mục II: Sức Khỏe và An Toàn

- 1) An Toàn Lao Động: Việc người lao động tiếp xúc với các nguy cơ an toàn tiềm ẩn (ví dụ: điện và các nguồn năng lượng khác, xe cứu hỏa và rủi ro ngã) phải được kiểm soát thông qua thiết kế, kỹ thuật và kiểm soát hành chính phù hợp, bảo trì phòng ngừa và các quy trình làm việc an toàn (bao gồm khóa hãm/ mở khóa). Khi các rủi ro không thể được kiểm soát đầy đủ bằng các cách này, người lao động phải được cung cấp các thiết bị bảo vệ cá nhân thích hợp. Người lao động sẽ không bị phạt nếu bày tỏ lo ngại về vấn đề an toàn.
- 2) Sẵn Sàng Đối Phó Trường Hợp Khẩn Cấp: Các tình huống và sự kiện khẩn cấp phải được xác định và đánh giá, và tác động của chúng được giảm thiểu bằng cách áp dụng các kế hoạch và quy trình ứng phó khẩn cấp, bao gồm báo cáo khẩn cấp, thông báo cho nhân viên và các quy trình sơ tán, đào tạo và diễn tập cho công nhân, thiết bị phát hiện và dập lửa phù hợp, đầy đủ các cơ sở thoát hiểm và kế hoạch phục hồi.
- 3) Vệ Sinh Công Nghiệp: Việc công nhân tiếp xúc với các tác nhân hóa học, sinh học và vật lý phải được xác định, đánh giá và kiểm soát. Khi các rủi ro không thể được kiểm soát đầy đủ bằng các phương tiện kỹ thuật và hành chính, người lao động phải được cung cấp các thiết bị bảo vệ cá nhân thích hợp.
- 4) Công Việc Đòi Hỏi về Mặt Thể Chất: Việc người lao động phải tiếp xúc với các công việc đòi hỏi về mặt thể chất, bao gồm xử lý vật liệu bằng tay và khuân vác nặng, đứng lâu và các công việc lắp ráp lặp đi lặp lại nhiều lần hoặc bị ép phải được xác định, đánh giá và kiểm soát.
- 5) Bảo Vệ Máy Móc: Các bộ phận bảo vệ vật lý, khóa liên động và rào chắn phải được cung cấp và bảo dưỡng thích hợp cho máy móc do công nhân sử dụng.
- 6) Ký Túc Xá và Nhà Ăn: Người lao động phải được cung cấp các cơ sở vệ sinh sạch sẽ, nguồn nước uống và các cơ sở chuẩn bị và bảo quản thực phẩm hợp vệ sinh. Ký túc xá công nhân được cung cấp phải sạch sẽ, an toàn, có lối thoát khẩn cấp, đủ nhiệt và thông gió và không gian cá nhân hợp lý. Ngoài ra, những công nhân làm việc trong căng tin sẽ được khám sức khỏe định kỳ thường xuyên.
- 7) Khám Sức Khỏe: Những người lao động tiếp xúc với các rủi ro hóa học và sinh học phải được khám sức khỏe định kỳ thường xuyên.

Mục III: Đạo Đức và Tuân Thủ Pháp Luật

Apollo Tyres tuân thủ các luật và quy định hiện hành tại các khu vực mà công ty hoạt động và mong rằng các nhà cung cấp của mình cũng luôn tuân thủ tất cả các yêu cầu pháp lý trong hoạt động của họ mọi lúc mọi nơi.

- 1) Ý Định và Hoạt Động chiếm đoạt/thôn tính Đất sẽ bị nghiêm cấm.
- 2) Liêm Chính trong Kinh Doanh: Các tiêu chuẩn cao nhất về tính liêm chính được yêu cầu trong tất cả các giao dịch kinh doanh. Bất kỳ và tất cả các hình thức tham nhũng, hối lộ và biển thủ đều bị Apollo Tyres và các nhà cung cấp của công ty nghiêm cấm, có thể dẫn đến việc chấm dứt giao dịch ngay lập tức.
- 3) Không sử dụng Lợi Thế Không Phù Hợp: Không dùng hối lộ hoặc các cách khác để đạt được lợi thế không đáng có hoặc không chính đáng.
- 4) Tiết Lộ Thông Tin: Thông tin liên quan đến hoạt động kinh doanh, cơ cấu, tình hình tài chính và hiệu quả hoạt động phải được tiết lộ theo các quy định hiện hành và các thông lệ ngành tốt nhất.
- 5) Kinh Doanh Công bằng, Quảng Cáo và Cạnh Tranh: Các tiêu chuẩn về kinh doanh, quảng cáo và cạnh tranh bình đẳng phải được duy trì. Các biện pháp bảo vệ thông tin khách hàng phải có sẵn.

Phần IV: Bảo Vệ và Bảo Tồn Môi Trường

Các nhà cung cấp cao su tự nhiên của Apollo Tyres sẽ hoạt động theo cách thức bảo hộ môi trường. Trong hoạt động sản xuất, các tác động tiêu cực đến cộng đồng, môi trường và tài nguyên thiên nhiên phải được giảm thiểu. Đồng thời sức khỏe và sự an toàn của công chúng cũng phải được bảo vệ.

Việc kinh doanh của Apollo Tyres và các nhà cung cấp cao su tự nhiên của công ty sẽ bảo quản và / hoặc hỗ trợ việc bảo quản -

- 1) HCV và HCS: Ngăn chặn tình trạng phá rừng hoặc suy thoái các khu vực đất có Giá Trị Bảo Tồn Cao (HCVs) và các khu rừng Trữ Lượng Các-bon Cao (HCS) vốn rất quan trọng trong việc giải quyết biến đổi khí hậu. Apollo Tyres và các nhà cung cấp cao su tự nhiên của công ty sẽ không lấy nguồn từ các khu vực đã bị chặt phá rừng hoặc HCV đã bị suy thoái. Mọi vi phạm sau ngày¹ Tháng 4 năm 2019 (theo GPSNR) sẽ bị coi là không tuân thủ Chính Sách này.

- 2) Rừng Tự Nhiên: Bảo vệ rừng tự nhiên, các hệ sinh thái khác và hỗ trợ phục hồi chúng cũng như hỗ trợ các hoạt động bảo vệ động vật hoang dã trong các khu vực bị ảnh hưởng bởi nạn săn trộm, săn bắn quá mức và mất môi trường sống.
- 3) Quản Lý Đất Đai: Cấm đốt/lừa lộ thiên trong các hoạt động mới hoặc đang diễn ra để làm đất, quản lý đất đai, quản lý chất thải và / hoặc các lý do khác.
- 4) Chất Lượng Nước và Đất: Bảo vệ lượng và chất lượng nước cùng với chất lượng đất, ngăn ngừa ô nhiễm nước do hóa chất nông nghiệp và công nghiệp, và ngăn ngừa xói mòn, bồi lắng, suy thoái chất dinh dưỡng, sụt lún và ô nhiễm. Các nhà cung cấp phải tuân thủ tất cả các luật, quy định và tiêu chuẩn hiện hành về môi trường, chẳng hạn như các yêu cầu về quản lý và tiêu hủy hóa chất và chất thải, tái chế, xử lý và xả nước thải công nghiệp, giấy phép môi trường và báo cáo môi trường.
- 5) Đất Than Bùn: Các vùng đất than bùn khi bị rút hết nước và bị đốt cháy sẽ giải phóng một lượng lớn khí cacbonic vào không khí, gây biến đổi khí hậu, ảnh hưởng đến hệ sinh thái và sức khỏe con người. Vì vậy, các nhà cung cấp sẽ ngăn không cho cao su tự nhiên phát triển hoặc tìm nguồn cung từ các đồn điền cao su tự nhiên trên đất than bùn.

Phần V: Nâng Cao Hiệu Quả Sản Xuất

Apollo Tyres hỗ trợ và khuyến khích các nhà cung cấp cao su tự nhiên của mình cải tiến quy trình sản xuất, chất lượng và năng suất sản phẩm của mình thông qua các cuộc họp định kỳ, các chương trình đào tạo và nâng cao nhận thức cho các nhà cung cấp. Chúng tôi tin rằng những cải thiện về năng suất và chất lượng như vậy sẽ giúp nâng cao khả năng cung ứng của người sản xuất mà không làm tăng quá mức diện tích trồng cao su mới.

Apollo Tyres và các nhà cung cấp của mình phải bảo đảm có các quy trình chủ động giảm thiểu việc sử dụng các nguồn tài nguyên hữu hạn, như năng lượng, nước và nguyên liệu thô, và tối đa hóa hiệu quả khi sử dụng các nguồn tài nguyên hữu hạn này, đồng thời tối thiểu hóa và giảm thiểu phát thải khí cacbon.

Apollo Tyres hy vọng các nhà cung cấp của mình sẽ thực hiện và mở rộng các yêu cầu này lên các cấp tiếp theo trong chuỗi cung ứng của họ.

Phần VI: Đánh Giá Chuỗi Cung Ứng và Truy Xuất Nguồn Gốc

Apollo Tyres sẽ tiến hành đánh giá chuỗi cung ứng cao su tự nhiên của mình và sẽ làm việc thêm với các nhà cung cấp của mình để giảm thiểu mọi rủi ro. Chúng tôi sẽ thúc đẩy việc theo dõi và truy xuất nguồn gốc cao su tự nhiên trong chuỗi cung ứng ở phạm vi quyền hạn hợp lý để có thể xác minh sự tuân thủ.

Apollo Tyres đã duy trì khả năng truy xuất nguồn gốc đối với các nhà cung cấp cao su tự nhiên ở cấp độ 1. Tuy nhiên, do tính phân mảnh của các chủ sở hữu nhỏ trong chuỗi cung ứng, việc xác minh truy xuất nguồn gốc tất cả các nguồn cung cấp đến các tiểu chủ và nông dân là vô cùng phức tạp. Apollo Tyres đang tích cực làm việc với các bên nội bộ và ngoại bộ liên quan thông qua các sáng kiến GPSNR để cải thiện hơn nữa khả năng truy xuất nguồn gốc cao su để vượt cấp độ 1.

Trong trường hợp nhà cung cấp không tuân thủ ASNRP này (và Nội Dung Chính Sách GPSNR), các nhà cung cấp phải xây dựng các kế hoạch thực hiện kịp thời để phù hợp tuân thủ và/hoặc giải quyết các vấn đề đã hoặc đang diễn ra.

Giám Sát và Báo Cáo

Apollo Tyres đã, đang và sẽ thường xuyên tương tác với các nhà cung cấp cao su tự nhiên chủ chốt của mình thông qua các không gian trực tiếp và ảo. Thông qua quá trình đánh giá và phát triển nhà cung cấp, Apollo Tyres thực hiện đánh giá nhà máy với mục đích hỗ trợ các nhà cung cấp cao su tự nhiên trong hành trình cải tiến không ngừng của họ và giúp họ củng cố hệ thống quản lý chất lượng. Tương tác thường xuyên với các nhà cung cấp của công ty sẽ hỗ trợ công việc với các đối tác thượng nguồn của chuỗi cung ứng trong việc đánh giá các rủi ro thực tế và tiềm ẩn trong chuỗi cung ứng. Điều này sẽ giúp đánh giá ưu tiên rủi ro và phát triển các hành động giảm thiểu rủi ro. Apollo Tyres cam kết tham gia / hỗ trợ các nỗ lực lập kế hoạch và chính sách đa bên liên quan nhằm duy trì các nguyên tắc GPSNR ở cấp độ cảnh quan, khu vực pháp lý hoặc không gian khác.

Đánh giá thường xuyên được tiến hành định kỳ dựa trên các tiêu chí được xác định trước bao gồm các chủ đề về hệ thống Quản Lý Chất Lượng, Quy trình cung ứng, Quy trình sản xuất, Chăm sóc và phục vụ khách hàng, Sức khỏe, an toàn và môi trường. Bất kỳ thiếu sót nào xác định được đều được thảo luận và giải quyết cùng với nhà cung cấp thông qua các kế hoạch hành động cải tiến. Kế hoạch sẽ tuân theo cách tiếp

cận dựa trên rủi ro bằng cách tích hợp tất cả các nguyên tắc của GPSNR trong khuôn khổ quản lý của kế hoạch này.

Apollo Tyres cam kết thiết lập và giám sát các mục tiêu và cột mốc cụ thể đối với các cam kết của mình và kiên quyết đưa các cam kết này vào quá trình ra quyết định của Apollo Tyres. Các mục tiêu, mốc quan và thành tích tương ứng sẽ được Apollo Tyres công bố công khai cho tất cả các bên liên quan thông qua cập nhật và phản hồi định kỳ hàng năm.

Liên Lạc Chúng Tôi

Trong trường hợp có bất kỳ thắc mắc nào về ASNRP, vui lòng liên lạc với chúng tôi theo địa chỉ richard.lim@apolloytyres.com.

~~~ Hết ~~~

## **Phụ Lục (Thuật ngữ & Định nghĩa)**

### **ền Tảng Toàn Cầu về Cao Su Tự Nhiên Bền Vững (GPSNR)**

GPSNR là một nền tảng cho tính bền vững của cao su tự nhiên, được thành lập vào tháng 10 năm 2018. Dự án này được thành lập bởi Dự Án Công Nghiệp Lốp Xe (TIP) của Hội Đồng Doanh Nghiệp Thế Giới về Phát Triển Bền Vững (WBCSD) với sự tham gia của nhiều bên liên quan như nông dân, thương nhân và nhà chế biến cao su tự nhiên, các nhà sản xuất lốp xe, các nhà sản xuất sản phẩm cao su khác, các nhà sản xuất ô tô và các Tổ Chức Dịch Vụ Dân sự.

Liên kết đến Trang Web GPSNR - <https://sustainablenaturalrubber.org/>

### **Lao Động Trẻ Em**

Công việc có khả năng gây nguy hiểm hoặc cản trở việc học của trẻ, hoặc có hại cho sức khỏe hoặc sự phát triển về thể chất, tâm lý, tinh thần, đạo đức hoặc xã hội của trẻ.

### **Lao Động Cưỡng bức**

Tất cả các công việc hoặc dịch vụ được xác định chính xác từ bất kỳ người nào dưới sự đe dọa của bất kỳ hình phạt nào và mà người đó đã không tự nguyện đề xuất bản thân.

### **Quyền Tự Do Hiệp Hội**

Quyền cho người lao động và chủ hãng sở thành lập và tham gia các tổ chức tùy ý mà không cần sự cho phép trước đó.

### **Phương pháp tiếp cận Trữ Lượng Các-bon Cao (HCS)**

Phương Pháp Tiếp Cận Trữ Lượng Các-bon Cao (HCS) là một phương pháp luận phân biệt các khu vực rừng cần bảo vệ với các vùng đất bị suy thoái có giá trị các-bon và đa dạng sinh học thấp có thể cải thiện được. Phương pháp luận này được phát triển với mục đích bảo đảm một cách tiếp cận thực tế, minh bạch, mạnh mẽ và đáng tin cậy về mặt khoa học, được chấp nhận rộng rãi để thực hiện các cam kết ngăn chặn nạn phá rừng ở vùng nhiệt đới, đồng thời bảo đảm quyền và sinh kế của người dân địa phương được tôn trọng.

## Giá Trị Bảo Tồn Cao (HCV)

HCV là một giá trị sinh học, sinh thái, xã hội hoặc văn hóa có ý nghĩa đặc biệt hoặc có tầm quan trọng lớn, đã được định nghĩa trong Hướng Dẫn Chung về Nhận Dạng HCV.

Sáu hạng mục HCV là:

- 1) HCV 1: Đa dạng loài Sự Tập Trung của đa dạng sinh học bao gồm các loài đặc hữu và các loài quý hiếm, bị đe dọa hoặc có nguy cơ tuyệt chủng, có ý nghĩa quan trọng ở cấp độ toàn cầu, khu vực hoặc quốc gia.
- 2) HCV 2: Hệ sinh thái cấp cảnh quan, các hệ sinh thái ghép đa dạng và IFL Hệ sinh thái cấp cảnh quan lớn, các hệ sinh thái ghép đa dạng và Khu Vực Rừng Nguyên Sinh (IFL) có ý nghĩa quan trọng ở cấp độ toàn cầu, khu vực hoặc quốc gia và chứa các quần thể có thể phát triển được của phần lớn các loài sinh vật tự nhiên với các mô hình tự nhiên về mặt phân phối và phong phú.
- 3) HCV 3: Hệ sinh thái và môi trường sống Các hệ sinh thái, sinh cảnh hoặc nơi ẩn náu quý hiếm, bị đe dọa hoặc có nguy cơ tuyệt chủng.
- 4) HCV 4: Các dịch vụ hệ sinh thái Các dịch vụ hệ sinh thái cơ bản trong các tình huống nguy cấp, bao gồm bảo vệ các lưu vực nước và kiểm soát xói mòn các loại đất và sườn núi yếu.
- 5) HCV 5: Nhu cầu của cộng đồng Các trang web và nguồn lực chủ yếu để đáp ứng các nhu cầu cơ bản của cộng đồng địa phương hoặc người dân bản địa (về sinh kế, sức khỏe, dinh dưỡng, nước, ...), được xác định thông qua sự tiếp xúc với các cộng đồng hoặc người dân bản địa này.
- 6) HCV 6: Giá trị văn hóa Các địa điểm, tài nguyên, môi trường sống và cảnh quan có ý nghĩa văn hóa, khảo cổ hoặc lịch sử toàn cầu hoặc quốc gia, và/hoặc có tầm quan trọng đặc biệt về văn hóa, sinh thái, kinh tế hoặc tôn giáo/linh thiêng đối với văn hóa truyền thống của cộng đồng địa phương hoặc dân tộc bản địa, được xác định thông qua sự tiếp xúc với các cộng đồng địa phương hoặc các người dân bản địa này.

## Cộng Đồng Địa Phương

Một nhóm người tương tác với nhau, sống trong và chia sẻ một môi trường và địa điểm cụ thể, chia sẻ mối quan tâm chung về các cơ sở, dịch vụ và môi trường địa phương và đôi khi có thể khác với các định nghĩa thông thường hoặc theo Nhà Nước. Các cộng đồng như vậy có thể gắn ý nghĩa cụ thể với đất đai và tài nguyên thiên nhiên như là nguồn văn hóa, phong tục, lịch sử và bản sắc, và/hoặc phụ thuộc vào chúng để duy trì sinh kế, tổ chức xã hội, văn hóa, truyền thống và tín ngưỡng. Các cộng đồng địa phương có thể được biết đến một cách hợp pháp hoặc theo thông lệ hoặc được chỉ định bằng nhiều thuật ngữ, chẳng hạn như “cộng đồng truyền thống”. Giống như Người Bản Địa, họ có thể sử dụng và quản lý đất đai theo các hệ thống sở hữu theo tập quán và các quyền liên quan và họ có thể phụ thuộc vào đất đai để tồn tại về mặt văn hóa và thể chất.

## Than Bùn

Loại đất có (các) lớp hữu cơ tích lũy bao gồm hơn một nửa của 80 cm hoặc 100 cm lớp trên cùng mặt đất chứa 35% chất hữu cơ trở lên (35% trở lên bị Mất khi đốt) hoặc 18% các-bon hữu cơ trở lên. Lưu ý đối với việc quản lý các đồn điền hiện có ở Malaysia và Indonesia, một định nghĩa hẹp hơn đã được sử dụng, dựa trên các quy định của quốc gia: cụ thể là đất có 100 cm trên cùng có lớp hữu cơ chiếm hơn 50%, chứa hơn 65% chất hữu cơ.

## Người trồng SNR nhỏ / Tiểu chủ

Chủ sở hữu đồn điền cao su tự nhiên có quy mô tương đối nhỏ và đã được xác minh là tuân thủ các Tiêu Chí và Chỉ Số SNR. Mỗi quốc gia có định nghĩa khác nhau về người trồng nhỏ, diện tích đạt ngưỡng không quá 50 ha được quy định để xác định người trồng SNR nhỏ cho GPSNR.

## Minh bạch chuỗi cung ứng

Tính minh bạch tức là việc nắm bắt và chuyển giao thông tin 'cấp cao' dọc theo chuỗi cung ứng. Minh bạch chuỗi cung ứng là một chiến lược tổng thể, đòi hỏi sự đồng thuận hài hòa của các bên liên quan. Tính minh bạch chiến lược phụ thuộc vào việc thu thập dữ liệu hiện có và xây dựng cơ sở kiến thức cho các hoạt động chuỗi cung ứng và nhà cung cấp hiện tại. Tính minh bạch của chuỗi cung ứng đòi hỏi các công ty phải biết những gì đang xảy ra ở thượng nguồn chuỗi cung ứng và truyền đạt kiến thức này cả trong nội bộ và ngoại bộ.



### Ngày Dự Kiến

Ngày mà một công ty nhất định (hoặc pháp nhân khác ban hành cam kết hoặc chính sách) dự định thực hiện đầy đủ cam kết hoặc chính sách của mình.

### Truy Xuất Nguồn Gốc

Khả năng theo dõi một sản phẩm hoặc các thành phần của nó thông qua các giai đoạn của chuỗi cung ứng (ví dụ: sản xuất, chế biến, sản xuất và phân phối).

## Phụ Lục (Tài Liệu Tham Khảo)

Khung Chính Sách GPSNR (Tham khảo: GPSNR-POL-B01-003)

Tổ Chức Lao Động Quốc Tế

<https://www.ilo.org/global/standards/introduction-to-international-labour-standards/conventions-and-recommendations/lang--en/index.htm>

Sổ Tay Hướng Dẫn về Đồng Thuận dựa trên Nguyên Tắc Tự Nguyện, Trú�c, và Được Thông Tin Đầy Đủ (Tổ chức Lương thực và Nông nghiệp Liên Hợp Quốc)

<http://www.fao.org/3/i6190e/i6190e.pdf>

Tuyên BỐ của Liên Hợp Quốc về Quyền của Người Bản Địa (UNDRIP)

[https://www.un.org/development/desa/indigenepeosystem/decosystem-on-the-rights-of-indiological-pe  
People.html](https://www.un.org/development/desa/indigenepeosystem/decosystem-on-the-rights-of-indiological-pe-<br/>People.html)

Các Nguyên Tắc Hướng Dẫn về Kinh Doanh và Quyền Con Người của Liên Hợp Quốc (UNGP)

[https://www.ohchr.org/documents/publications/guidingprinciplesbusinesshr\\_en.pdf](https://www.ohchr.org/documents/publications/guidingprinciplesbusinesshr_en.pdf)